

**Česká republika – Státní pozemkový úřad**

Sídlo: Praha 3-Žižkov, Husinecká 1024/11a, PSČ 130 00 , IČO: 01312774, DIČ: CZ01312774  
zastoupený Bc. Milenou Mikoláškovou, vedoucí Pobočky Litoměřice,  
adresa Velká Krajská 1, 412 01 Litoměřice  
Bankovní spojení: 60011-3723001 / 0710  
(dále jen „pronajímatel“) - na straně jedné –

a

**Zemědělská společnost Třebívlice a.s., IČO: 25195743**

Se sídlem: Poděbradova 578, 440 01 Louny  
Zapsána v OR vedeným Krajským soudem v Ústí nad Labem, oddíl B, vložka 2435  
zastoupena místopředsedou představenstva Ing. Vladislavem Skřivanem a členkou představenstva  
Ing. Jiřinou Hrubou  
(dále jen "nájemce") - na straně druhé -

uzavírají tento

**dodatek č. 11  
k nájemní smlouvě č. 604N07/38**

**Čl. I**

Smluvní strany uzavřely dne 10.10.2007 nájemní smlouvu č. 604N07/38 (dále jen "smlouva").

**Čl. II**

Na základě smlouvy je nájemce povinen hradit pronajímateli roční nájemné ve výši 12.913,- Kč.

**Čl. III**

Na pozemcích v k.ú. **Snědovice** které jsou předmětem této nájemní smlouvy proběhla **digitalizace SGI**.

Z tohoto důvodu neodpovídá nájemní smlouva současnému stavu evidovanému v katastru nemovitostí. Tento dodatek aktualizuje předmět nájmu dle současného stavu v katastru nemovitostí.

Aktualizovaný předmět nájmu je specifikovaný v příloze tohoto dodatku a je jeho nedílnou součástí.

**Čl. IV**

Smluvní strany se dohodly na tom, že s ohledem na skutečnosti uvedené v čl. III tohoto dodatku se výše ročního nájemného mění na částku **12.452,- Kč** .

**K 1.10.2016** je nájemce povinen zaplatit částku **12.881,-Kč** (slovy: dvanácttisíc osmset osmdesát jedna korun českých).

Tato částka se skládá z ročního nájemného u pozemků po provedení digitalizace a alikvotní části před provedením digitalizace. Alikvotní části jsou vypočítány za období od data splatnosti do rozhodného data.

Ročního nájemného u pozemků, po digitalizaci:

12.452,- Kč (slovy: dvanácttisíc čtyřicet padesát dva korun českých).

Alikvotní část ročního nájemného u pozemků, před digitalizací:

429,-Kč (slovy: čtyřicet dva korun českých).

K 1.10.2017 je nájemce povinen zaplatit částku **12.452,-Kč** (slovy: dvanácttisícčtyřístapadesát dva korun českých).

#### **Čl. V**

Ostatní údaje uvedené v nájemní smlouvě č. 604N07/38 a jejich dodatcích zůstávají beze změn.

#### **Čl. VI**

ČR – Státní pozemkový úřad jako správce dle zákona č.101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, v platném znění (dále jen zákon č.101/2000 Sb.), tímto informuje nájemce jako subjekt údajů, že jeho údaje uvedené v této smlouvě zpracovává pro účely realizace, výkonu práv a povinností dle této smlouvy, když tyto údaje zpracovává automatizovaně v elektronické formě. ČR – Státní pozemkový úřad tímto poučuje nájemce, že poskytnutí osobních údajů je dobrovolné. Nájemce si je vědom svého práva přístupu k osobním údajům, práva na opravu osobních údajů, jakož i dalších práv vyplývajících z ustanovení §12 a 21 zákona č.101/2000 Sb.

#### **Čl. VII**

Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.

#### **Čl. VIII**

Tento dodatek je vyhotoven v 2 stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Jeden stejnopis přebírá nájemce a jeden je určen pro pronajímatele.

#### **Čl. IX**

Smluvní strany po přečtení tohoto dodatku prohlašují, že s jeho obsahem souhlasí a že je shodným projevem jejich vážné a svobodné vůle, a na důkaz toho připojují své podpisy.

V Litoměřicích, dne 6.9.2016

.....  
Bc. Milena Mikolášková  
vedoucí Pobočky Litoměřice  
Státní pozemkový úřad

Za správnost: Pavlína Bendová

.....  
Zemědělská společnost Třebívlice a.s.  
Ing.Vladislav Skřivan-místopředseda představenstva  
Ing.Jiřina Hrubá-členka představenstva